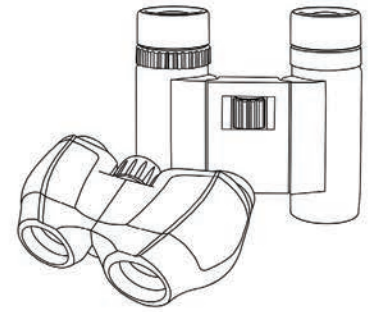


Kompaktfernglas



Herzlichen Glückwunsch zu Ihrer neuen Fernglas. Um eine optimale Funktion zu gewährleisten, befolgen Sie bitte die Anweisungen zur richtigen Verwendung und Pflege.

EINSTELLUNGEN: AUGENABSTAND EINSTELLEN

Der Augenabstand, also der Abstand zwischen den Augen, ist von Mensch zu Mensch unterschiedlich. Eine perfekte Einstellung des Augenabstands lässt sich wie folgt erreichen:

1. Fernglas in eine normale Beobachtungsposition bringen.
2. Glas an beiden Seiten fest ergreifen und so lange näher zusammen bzw. weiter auseinander bewegen, bis nur noch ein einzelnes rundes Feld zu sehen ist. Fernglas vor jedem Einsatz in diese Position bringen.

ein einzelnes rundes Feld



INDIVIDUELLES EINSTELLEN DER SCHÄRFE FÜR DAS LINKE UND RECHTE AUGE:



Die meisten Ferngläser haben ein zentrales Fokussierknopf und ein zusätzliches rechtes Dioptrien-Okular, um kleine Unterschiede in der Stärke der beiden Augen zu berücksichtigen. Bitte befolgen Sie die folgenden Schritte, um richtig zu fokussieren:

1. Die Augenmuskeln sollten vollständig ausgefahren sein, wenn Sie keine Brille tragen. Wenn Sie eine Brille tragen, drehen/klappen Sie die Augenmuskeln herunter, um Ihre Augen näher an das Fernglas zu bringen.
2. Drehen Sie bei geschlossenem rechtem Auge das zentrale Fokussierknopf, bis das Bild im linken Okular scharf ist.
3. Drehen Sie bei geschlossenem linkem Auge das einstellbare rechte Dioptrien-Okular, bis das Bild scharf ist.
4. Das Bild sollte nun auf Ihre individuelle Augenstärke fokussiert sein und die Einstellung wird für die zukünftige Verwendung beibehalten.

Hinweis: Wenn Sie immer noch nicht fokussieren können, drehen Sie das verstellbare rechte Diopter, um die Einstellung zurückzusetzen, indem Sie die Symbole (Dreieck, Linie, Kreis usw.) am Diopterokular und am Tubus ausrichten. Wiederholen Sie dann die Fokussierschritte 2 und 3.

FOKUSSIEREN DES FERNGLASES:

Justieren Sie die Schärfe, während Sie ein Bild betrachten, mithilfe des mittleren Fokussierknopf.

REINIGUNG UND PFLEGE:

Die Reinigung muss sicher und sorgfältig durchgeführt werden, um ein Verkratzen der Linsen und eine dauerhafte Beschädigung Ihres Fernglases zu vermeiden. Eine sichere Reinigung kann wie folgt durchgeführt werden:

1. Pusten Sie Staub oder Schmutz von der Linse weg (oder verwenden Sie einen weichen Linsenpinsel).
2. Um Schmutz, Fett oder Fingerabdrücke zu entfernen, reinigen Sie das Objektiv mit einem Mikrofasertuch, indem Sie es in kreisenden Bewegungen abreiben. Die Verwendung eines groben Tuchs kann die Linsenoberfläche zerkratzen und eventuell weitere Schäden verursachen.
3. Für eine gründlichere Reinigung kann eine fotografische Linsenreinigungsflüssigkeit verwendet werden. Tragen Sie die Flüssigkeit immer auf das Reinigungstuch auf, niemals direkt auf das Objektiv.
4. Versuchen Sie niemals, Ihr Fernglas von innen zu reinigen oder es zu zerlegen. Dies kann dazu führen, dass die internen optischen Komponenten Ihres Fernglases falsch ausgerichtet werden, was zu einem Doppelbild beim Blick durch das Fernglas führt.
5. Lassen Sie die Objektivabdeckung (bei einigen Modellen nicht im Lieferumfang enthalten) auf den Objektiven, wenn das Fernglas nicht benutzt wird.
6. Nicht wasserdichte Modelle sollten nicht übermäßiger Feuchtigkeit ausgesetzt werden.

**Warnung: Der Blick in die Sonne kann zu dauerhaften Augenschäden führen.
Schauen Sie weder mit diesem Fernglas noch mit dem bloßen Auge in die Sonne.**

Kundendienst:

Sollten Sie irgendwelche Probleme mit diesem Artikel haben, setze Sie sich bitte mit uns in Verbindung. Wir helfen Ihnen gerne weiter.



✉ info@carson.com



✉ uksupport@carson.com



✉ eusupport@carson.com

**Weitere Informationen zu unseren Garantiebedingungen finden
Sie unter: www.carson.com/warranty**

www.carson.com

Carson Optical 2070 5th Avenue, Ronkonkoma, NY 11779 | Tel: 631-963-5000